

BUITENGEWONE



EXTRAORDINARY

STAATSKOERANT
VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
GOVERNMENT GAZETTE

REGULASIEKOERANT No. 991

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

PRYS 10c PRICE
OORSEE 15c OVERSEAS
POSVRY—POST FREE

REGULATION GAZETTE No. 991

Registered at the Post Office as a Newspaper

VOL. 37.]

KAAPSTAD, 12 JULIE 1968.
CAPE TOWN, 12TH JULY, 1968.

[No. 2127.

PROKLAMASIE

VAN DIE STAATSPRESIDENT VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA.

No. R192, 1968.]

TSWANAGEBIEDSOWERHEID EN -STREEKS-
OWERHEDE: SALARISSE EN TOELAES VAN
LEDE.

KRAGTENS die bevoegdheid my verleen by artikel 17 van die Wet op Bantoe-owerhede, 1951 (Wet No. 68 van 1951), gelees met artikel 25 van die Bantoe-administrasie Wet, 1927 (Wet No. 38 van 1927), vaardig ek hierby die regulasies uit in die Bylae hiervan vervat.

EN, EK verklaar hierby dat die bepalings van hierdie Proklamasie in werking tree in die gebied van die Tswana-gebiedsowerheid op 'n datum deur die Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling by kennisgewing in die *Staatskoerant* bepaal.

GEGEE onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad op hede die Sewentiende dag van Junie Eenduisend Negehoenderd Agt-en-sestig.

J. J. FOUCHÉ,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade,
M. C. BOTHA.

F56/6/6

PROCLAMATION

BY THE STATE PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA.

No. R192, 1968.]

TSWANA TERRITORIAL AUTHORITY AND
REGIONAL AUTHORITIES: SALARIES AND
ALLOWANCES OF MEMBERS.

UNDER and by virtue of the powers vested in me by section 17 of the Bantu Authorities Act, 1951 (Act No. 68 of 1951), read with section 25 of the Bantu Administration Act, 1927 (Act No. 38 of 1927), I hereby make the regulations contained in the Schedule hereto.

AND, I hereby declare that the provisions of this Proclamation shall come into operation in the area of the Tswana Territorial Authority on a date to be determined by the Minister of Bantu Administration and Development by notice in the *Gazette*.

GIVEN under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town, this Seventeenth day of June, One thousand Nine hundred and Sixty-eight.

J. J. FOUCHÉ,
State President.

By order of the State President-in-Council,
M. C. BOTHA.

F56/6/6

BYLAE.

DEEL I.

TSWANAGEBIEDSOWERHEID.

Salarisse van
Hoofraadslid,
Raadslede,
Voorsitter en
Onder-
voorsitter.

1. (1) Die salaris betaalbaar aan 'n lid van die Gebiedsowerheid wat die amp van Hoofraadslid, Raadslid, Voorsitter of Ondervoorsitter beklee, is soos volg:—

(a) Hoofraadslid	..	..	..	..	..	..	..	R2,400 Per Jaar
(b) Raadslid	..	..	..	..	..	..	..	R2,000 „
(c) Voorsitter	..	..	..	..	..	..	..	R600 „
(d) Ondervoorsitter	..	..	..	..	..	..	..	R300 „

(2) Die sessie- en myltoelaes wat by regulasies 2 en 3 bepaal is, is nie betaalbaar aan die Hoofraadslid of 'n Raadslid wat, vanaf die datum van sy verkiesing, wanneer hy op Gebiedsowerheidsdiens reis, voorsien word van vervoer op koste van die Gebiedsowerheid.

(3) Indien 'n kaptein tot Hoofraadslid of Raadslid verkies word, word, vanaf die datum van sodanige verkiesing, die salaris bepaal by subregulasie (1) (a) of (b), na gelang van die geval, aan hom betaal, en betaling van sy jaarlikse stipendium as kaptein word gestaak.

(4) 'n Kaptein wat tot Hoofraadslid of Raadslid verkies word, kan 'n gevolmagtigde benoem om hom behulpzaam te wees met die uitvoering van ampspligte betreffende sy kapteinskap en sodanige gevolmagtigde word gedurende sy ampstermyn deur die Gebiedsowerheid 'n toelae, nie R600 per jaar te bowe gaande nie, betaal wat deur die Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling in oorleg met die Uitvoerende Raad bepaal word.

(5) Die sessietoelaes, bepaal by regulasie 2, is nie betaalbaar aan die Voorsitter en Ondervoorsitter vanaf die datum van hul verkiesing tot sodanige ampte nie.

Sessie-
toelaes.

2. (1) Die sessietoelaes betaalbaar aan lede van die Gebiedsowerheid vir werklike bywoning van sittings van die Gebiedsowerheid is—

- (a) ten opsigte van 'n kaptein, R4 per dag of gedeelte daarvan; en
- (b) ten opsigte van enige ander lid, R3 per dag of gedeelte daarvan.

(2) Die toelaes bepaal by subregulasie (1) is betaalbaar aan lede van die Gebiedsowerheid vir bywoning van vergaderings van 'n gekose komitee of ander komitees van die Gebiedsowerheid wat gehou word wanneer die Gebiedsowerheid nie in sessie is nie.

Myltoelaes.

3. 'n Lid van die Gebiedsowerheid, wanneer hy sessies van die Gebiedsowerheid of van 'n gekose komitee of ander komitee wat gehou word wanneer die Gebiedsowerheid nie in sessie is nie, bywoon of wanneer hy op ander dienste van die Gebiedsowerheid reis soos gemagtig deur die Gebiedsowerheid of die Uitvoerende Raad of, waar die omstandighede dringend is, deur die Hoofraadslid, word betaal—

- (a) 10c vir elke myl (of gedeelte daarvan) noodsaaklikerwys afgelê met die kortste beskikbare roete vanaf die lid se woonplek tot by die naaste spoorwegstasie of spoorwegmotorbushalte en terug; en

(b) die noodsaaklike uitgawes aan spoorweg- of spoorwegmotorbusreisgeld aangegaan: Met dien verstaande dat waar 'n geskikte spoorweg- of spoorwegmotorbusdiens nie beskikbaar is nie, die lid betaal kan word teen die tarief van 10c vir elke myl (of gedeelte daarvan) van die gesamentlike reis met die kortste beskikbare roete van die lid se woonplek na sy bestemming en terug na genoemde woonplek: Met dien verstaande voorts dat die betaling van die myltoelaes geskied alleen ten opsigte van een retoerreis gedurende enige week waarin die Gebiedsowerheid, 'n gekose komitee of ander komitee in sessie is.

Ander
toelaes.

4. 'n Lid word betaal wanneer hy op ander diens van die Gebiedsowerheid reis soos gemagtig deur die Gebiedsowerheid of Uitvoerende Raad of, waar die omstandighede dringend is, deur die Hoofraadslid, 'n toelae van R3 per dag van 24 uur vir die tydperk waarin die lid noodsaaklikerwys van huis op sodanige diens afwesig is: Met dien verstaande dat vir elke volle uur van afwesigheid langer as 24 uur of 'n veelvoud van 24 uur aan 'n lid 1/24ste van die daelikse tarief betaal kan word: Met dien verstaande voorts dat vir afwesigheid van minder as 24 uur redelike geringe persoonlike uitgawes wat nie 'n bedrag van R1 oorskry nie, betaal kan word.

5. As die Hoofdirekteur in spesiale omstandighede daarvan oortuig is dat die tariewe in regulasies 3 en 4 bepaal, onvoldoende is om die redelike uitgawes van 'n lid van die Gebiedsowerheid op enigeen van die dienste genoem in genoemde regulasies 3 en 4 te dek, kan hy magtiging verleen vir sodanige bykomende betaling as wat hy mag goedvind.

DEEL II.

STREEKSOWERHEDE.

Toelae vir
bywoning van
vergaderings
van streeks-
owerheid of
uitvoerende
komitee.

6. 'n Lid van 'n streeksowerheid word 'n toelae van R2 per dag (of gedeelte daarvan) betaal ten opsigte van werklike bywoning van vergaderings van die streeksowerheid of sy uitvoerende komitee: Met dien verstaande dat in die geval van 'n lid wat 'n kaptein is, die toelae R4 is.

SCHEDULE.

PART I.

TSWANA TERRITORIAL AUTHORITY.

1. (1) The salary payable to a member of the Territorial Authority who occupies the office of Chief Councillor, Councillor, Chairman or Deputy Chairman shall be as follows:

(a) Chief Councillor	R2,400 Per Annum
(b) Councillor	R2,000 ..
(c) Chairman	R600 ..
(d) Deputy Chairman	R300 ..

Salaries of
Chief
Councillor,
Councillors,
Chairman
and Deputy
Chairman.

(2) The sessional and mileage allowances prescribed by regulations 2 and 3 shall not be payable to the Chief Councillor or a Councillor who, as from the date of his election as such, shall when proceeding on Territorial Authority duty be provided with transport at the expense of the Territorial Authority.

(3) If a chief is elected Chief Councillor or Councillor he shall, as from the date of such election, be paid the salary prescribed by subregulation (1) (a) or (b), as the case may be, and payment of his annual stipend as chief shall cease.

(4) A chief who is elected Chief Councillor or Councillor may nominate a deputy to assist him in the exercise of functions relating to his chieftainship and such deputy shall during the period of his office be paid by the Territorial Authority an allowance, not exceeding R600 per annum, to be determined by the Minister of Bantu Administration and Development in consultation with the Executive Council.

(5) The sessional allowances prescribed by regulation 2 shall not be payable to the Chairman and Deputy Chairman from the date of their election as such.

2. (1) The sessional allowances payable to members of the Territorial Authority for actual attendance at sittings of the Territorial Authority shall be—

Sessional
allowances.

- (a) in respect of a chief R4 per day, or part thereof;
- (b) in respect of any other member R3 per day, or part thereof.

(2) The allowances prescribed by subregulation (1) shall be payable to members of the Territorial Authority for attendance at meetings of a select committee or other committee of the Territorial Authority, held when the Territorial Authority is not in session.

3. A member of the Territorial Authority, when attending sessions of the Territorial Authority or of a select committee or other committee, held when the Territorial Authority is not in session or when proceeding on other Territorial Authority duty as authorized by the Territorial Authority or Executive Council or, where circumstances are urgent, by the Chief Councillor, shall be paid—

Mileage
allowance.

- (a) 10c for each mile (or portion thereof) necessarily travelled by the shortest available route from the member's place of residence to the nearest railhead or railway motor bus stop and back;
- (b) the necessary expenditure incurred on railway or railway motor bus fares:

Provided that where a suitable railway or railway motor bus service is not available, the member may be paid at the rate of 10c for each mile (or portion thereof) for the combined journey by the shortest available route from the member's place of residence to his destination and back to the said place of residence: Provided further that payment of the mileage allowances shall be made in respect of one return journey only in any one week during which the Territorial Authority, select committee or other committee is in session.

4. A member shall be paid, when proceeding on other Territorial Authority duty as authorized by the Territorial Authority or Executive Council or, where circumstances are urgent, by the Chief Councillor, an allowance of R3 a day of 24 hours for the period during which the member is necessarily absent from his home on such duty: Provided that for each complete hour of absence in excess of 24 hours or multiple of 24 hours a member may be paid 1/24th of the daily rate: Provided further that for an absence of less than 24 hours reasonable out-of-pocket expenses not exceeding R1 may be paid.

Other
allowances.

5. If in special circumstances the Chief Director is satisfied that the tariffs prescribed in regulations 3 and 4 are insufficient to meet the reasonable expenses of a member of the Territorial Authority on any of the services mentioned in the said regulations 3 and 4 he may authorize such additional payment as he may deem fit.

PART II.

REGIONAL AUTHORITIES.

6. A member of a regional authority shall be paid an allowance of R2 per day (or portion thereof) for actual attendance at meetings of the regional authority or its executive committee: Provided that in the case of a member who is a chief, the allowances shall be R4.

Allowance for
attendance at
meetings
of Regional
Authority
or Executive
Committee.

Mytolaes.

7. 'n Lid van 'n streeksowerheid, wanneer hy vergaderings van sodanige streeksowerheid of van die uitvoerende komitee bywoon of wanneer hy op diens van die streeksowerheid reis soos gemagtig deur die streeksowerheid of die uitvoerende komitee of, waar omstandighede dringend is, deur die streeks-uitvoerende amptenaar, word betaal—

(a) 10c vir elke myl (of gedeelte daarvan) noodsaaklikerwys afgelê met die kortste beskikbare roete vanaf die lid se woonplek tot by die naaste spoorwegstasie of spoorweg-motorbushalte en terug; en

(b) die noodsaaklike uitgawes aan spoorweg- en spoorwegmotorbusreisgeld aangegaan: Met dien verstande dat waar 'n geskikte spoorweg- of spoorwegmotorbusdiens nie beskikbaar is nie, die lid betaal kan word teen die tarief van 10c vir elke myl (of gedeelte daarvan) van die gesamentlike reis met die kortste beskikbare roete vanaf die lid se woonplek na sy bestemming en terug na genoemde woonplek.

Ander
toelaes.

8. 'n Lid word betaal wanneer hy op ander diens van die streeksowerheid reis, soos gemagtig deur die streeksowerheid of die uitvoerende komitee of, waar die omstandighede dringend is, deur die streeks-uitvoerende amptenaar, R2 per dag van 24 uur vir die tydperk waarin die lid noodsaaklikerwys van huis op sodanige diens afwesig is: Met dien verstande dat vir elke volle uur van afwesigheid langer as 24 uur of 'n veelvoud van 24 uur, 'n lid 1/24ste van die voorgeskrewe daelike tarief betaal kan word: Met dien verstande voorts dat vir afwesigheid van minder as 24 uur redelike geringe persoonlike uitgawes wat nie 'n bedrag van R1 oorskry nie, betaal kan word.

9. As die Hoofdirekteur in spesiale omstandighede daarvan oortuig is dat die tariewe in regulasies 7 en 8 bepaal, onvoldoende is om die redelike uitgawes van 'n lid van 'n streeksowerheid op enigeen van die dienste genoem in genoemde regulasies 7 en 8 te dek, kan hy magtiging verleen vir sodanige bykomende betaling as wat hy mag goedvind.

7. A member of a regional authority shall be paid when attending meetings of such regional authority or of the executive committee or when proceeding on regional authority duty as authorized by the regional authority or the executive committee or, when circumstances are urgent, by the regional executive officer—

Mileage allowance.

(a) 10c for each mile (or portion thereof) necessarily travelled by the shortest available route from the member's place of residence to the nearest railhead or railway motor bus stop and back; and

(b) the necessary expenditure incurred on railway or railway motor bus fares:

Provided that where a suitable railway or railway motor bus service is not available, the member may be paid at the rate of 10c for each mile (or portion thereof) for the combined journey by the shortest available route from the member's place of residence to his destination and back to the said place of residence.

8. A member shall be paid when proceeding on other regional authority duty as authorized by the regional authority or the executive committee or, when circumstances are urgent, by the regional executive officer, R2 a day of 24 hours for the period during which the member was necessarily absent from his home on such duty: Provided that for each complete hour of absence in excess of 24 hours or a multiple of 24 hours, a member may be paid 1/24th of the prescribed daily rate: Provided further that for an absence of less than 24 hours reasonable out-of-pocket expenses not exceeding an amount of R1 may be paid.

Other allowances.

9. If in special circumstances the Chief Director is satisfied that the tariffs prescribed in regulations 7 and 8 are insufficient to meet the reasonable expenses of a member of a regional authority on any of the services mentioned in the said regulations 7 and 8, he may authorize such additional payment as he may deem fit.

INHOUD.

PROKLAMASIE.

No.		BLADSY
R.192	Tswanagebiedsowerheid en -streeksowerhede: Salarisse en Toelaes van Lede	1

CONTENTS.

PROCLAMATION.

No.		PAGE
R.192	Tswana Territorial Authority and Regional Authorities: Salaries and Allowances of Members	1